

**قرار رقم (١٤٠) لسنة ٢٠١٧  
بشأن تبني مواصفات قياسية دولية خاصة بقطاع المنتجات الغذائية والزراعية  
واعتمادها كمواصفات قياسية وطنية**

وزير الصناعة والتجارة والسياحة:  
بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم (٧) لسنة ١٩٩٤ بالتصديق على وثيقة تأسيس منظمة التجارة العالمية،  
وعلى القانون رقم (٣٣) لسنة ٢٠٠٥ بالموافقة على النظام الأساسي لهيئة التقييس لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية،  
وعلى القانون رقم (٩) لسنة ٢٠١٦ في شأن المواصفات والمقاييس،  
وعلى قرار مجلس إدارة هيئة التقييس لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية في اجتماعه السادس المنعقد بتاريخ ٥ يونيه ٢٠٠٧ في المملكة العربية السعودية بالموافقة على تفويض المجلس الفني باعتماد المواصفات القياسية الخليجية،  
وعلى قرار المجلس الفني بهيئة التقييس لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية في اجتماعه الأربعين المنعقد بتاريخ ٢٢،٢١ ديسمبر ٢٠١٦ في المملكة العربية السعودية بشأن تبني واعتماد المواصفات القياسية الدولية بأسلوب المصادقة الخاصة بقطاع المنتجات الغذائية والزراعية،  
وعلى قرار اللجنة الوطنية للمواصفات والمقاييس في اجتماعها التاسع والأربعين المنعقد بتاريخ ١٣ ابريل ٢٠١٧ بالموافقة على تبني المواصفات القياسية الدولية الخاصة بقطاع المنتجات الغذائية والزراعية بأسلوب المصادقة واعتمادها كمواصفات قياسية وطنية،  
وبناءً على عرض وكيل الوزارة لشئون التجارة،  
قرر الآتي:

**المادة الأولى**

تُعتمد كمواصفات قياسية وطنية ، المواصفات القياسية الدولية الخاصة بقطاع المنتجات الغذائية والزراعية المتبناة بأسلوب المصادقة الصادرة عن مختلف المنظمات وهيئات التقييس الدولية والواردة بياناتها في القائمة المرفقة بهذا القرار .

**المادة الثانية**

تُلغى جميع القرارات السابقة الصادرة بشأن اعتماد هذه المواصفات القياسية الدولية الخاصة بقطاع المنتجات الغذائية والزراعية.

**المادة الثالثة**

على وكيل الوزارة لشئون التجارة تنفيذ هذا القرار، ويُعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره في الجريدة الرسمية.

**وزير الصناعة والتجارة والسياحة**  
زايد بن راشد الزياني

صدر بتاريخ: ٢٦ رمضان ١٤٣٨ هـ  
الموافق: ٢١ يونيو ٢٠١٧ م

مرفق للقرار رقم (١٤٠) لسنة ٢٠١٧

قائمة المواصفات القياسية الدولية الخاصة بقطاع المنتجات الغذائية والزراعية وعددها (٣٢) مواصفة لاعتمادها كمواصفات قياسية وطنية

الرقم التسلسلي	رقم المواصفة	عنوان المواصفة باللغة العربية	عنوان المواصفة باللغة الانجليزية
1	GSO ISO 8897:2016	زيت نبات العرعر (جونيبيروس كومونيس ل)	Oil of juniper berry (Juniperus communis L.)
2	GSO ISO 8902:2016	زيت اللافندين العطري جروسو (الضرم الضيق الورق (ميل) والخزام السنبلبي(ميديك))، النوع الفرنسي	Oil of lavandin Grosso (Lavandula angustifolia Mill. x Lavandula latifolia Medik.), French type
3	GSO ISO 882-1:2016	الهيل (اليتاريا كارداموميوم (لينبوس) ماتون ضرب مينسكيولا بيركل) - المواصفات - الجزء ١: كبسولات كاملة	Cardamom (Elettaria cardamomum (Linnaeus) Maton var. minuscula Burkill) - Specification - Part 1: Whole capsules
4	GSO ISO 882-2:2016	الهيل (اليتاريا كارداموميوم (لينبوس) ماتون ضرب مينسكيولا بيركل) - المواصفات - الجزء ٢: البذور	Cardamom (Elettaria cardamomum (Linnaeus) Maton var. minuscula Burkill) - Specification - Part 2: Seeds
5	GSO ISO 5516:2016	الفاكهة والخضروات ومشتقاتهما - حل المادة العضوية قبل التحليل - طريقة الترميد	Fruits, vegetables and derived products - Decomposition of organic matter prior to analysis - Ashing method
6	GSO ISO 5517:2016	الفاكهة والخضروات ومشتقاتهما - تقدير محتوى الحديد - طريقة القياس الضوئي باستخدام ١،١٠-فينانثرولين	Fruits, vegetables and derived products - Determination of iron content - 1,10-Phenanthroline photometric method
7	GSO ISO 5521:2016	الفاكهة والخضروات ومشتقاتهما - طريقة نوعية للكشف عن ثاني أكسيد الكبريت	Fruits, vegetables and derived products - Qualitative method for the detection of sulphur

عنوان المواصفة باللغة الانجليزية	عنوان المواصفة باللغة العربية	رقم المواصفة	الرقم التسلسلي
dioxide			
Liquid fruit and vegetable products - Determination of sulphur dioxide content (Routine method)	منتجات الفاكهة والخضروات السائلة - تقدير محتوى ثاني أكسيد الكبريت (طريقة روتينية)	GSO ISO 5523:2016	8
Animal (mammal) traps - Part 4: Methods for testing killing-trap systems used on land or underwater	مصائد الحيوانات (الثدييات) - الجزء ٤: طرق لاختبار أنظمة المصائد القاتلة المستخدمة على البر أو تحت الماء	GSO ISO 10990-4:2016	9
Animal (mammal) traps - Part 5: Methods for testing restraining traps	مصائد الحيوانات (الثدييات) - الجزء ٥: طرق لاختبار المصائد المقيدة	GSO ISO 10990-5:2016	10
Microbiology of food and animal feeding stuffs - Horizontal method for the enumeration of yeasts and moulds - Part 1: Colony count technique in products with water activity greater than 0,95	ميكروبيولوجيا الغذاء والأعلاف الحيوانية - طريقة أفقية لإحصاء الخمائر والتعفنات - الجزء ١: تقنية عد المستعمرات في منتجات يزيد فيها النشاط المائي عن ٠,٩٥	GSO ISO 21527-1:2016	11
Microbiology of food and animal feeding stuffs - Horizontal method for the enumeration of yeasts and moulds - Part 2: Colony count technique in products with water activity less than or equal to 0,95	ميكروبيولوجيا الغذاء والأعلاف الحيوانية - طريقة أفقية لإحصاء الخمائر والتعفنات - الجزء ٢: تقنية عد المستعمرات في منتجات يصل فيها النشاط المائي إلى ٠,٩٥ أو أقل	GSO ISO 21527-2:2016	12
Animal and vegetable fats and oils - Determination of polycyclic aromatic hydrocarbons by on-line donor-acceptor complex chromatography and HPLC with fluorescence detection	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية - تقدير الهيدروكربون العطري متعدد الحلقات بواسطة كروماتوجراف معقد الماتح-المستقبل المباشر والكروماتوجراف السائل عالي الأداء مع كشف التفلور	GSO ISO 22959:2016	13
Radiofrequency identification	التعرف على الحيوانات بالترددات	GSO ISO 24631-	14

عنوان المواصفة باللغة الانجليزية	عنوان المواصفة باللغة العربية	رقم المواصفة	الرقم التسلسلي
of animals - Part 2: Evaluation of conformance of RFID transceivers with ISO 11784 and ISO 11785	اللاسلكية - الجزء ٢: تقييم مطابقة أجهزة إرسال واستقبال RFID مع المواصفتين القياسيتين ISO 11784 و ISO 11785	2:2016	
ISO and Health Canada intense smoking parameters - Part 1: Results of an international machine smoking study	معاملات التدخين الكثيف وفق المنظمة الدولية للتقييس ووزارة الصحة الكندية - الجزء ١: نتائج دراسة دولية للتدخين الآلي	GSO ISO/TR 19478-1:2016	15
Cigarettes - Measurement of nicotine-free dry particulate matter, nicotine, water and carbon monoxide in cigarette smoke - Analysis of data from collaborative studies reporting relationships between repeatability, reproducibility and tolerances	السجائر - قياس المادة الجسيمية الجافة الخالية من النيكوتين، النيكوتين، الماء وأول أكسيد الكربون في دخان السجائر - تحليل البيانات من دراسات تعاونية توضح العلاقات بين التكرارية، قابلية الإعادة والتفاوتات المسموح بها	GSO ISO/TR 22305:2016	16
Animal feeding stuffs - Determination of starch content - Polarimetric method	الأعلاف الحيوانية - تقدير محتوى النشا - طريقة قياس الاستقطاب	GSO ISO 6493:2016	17
Fruits, vegetables and derived products - Determination of volatile acidity	الفاكهة والخضروات والمنتجات المشتقة منهما - تقدير الحموضة المتطايرة	GSO ISO 6632:2016	18
Microbiology of food and animal feeding stuffs - Preparation of test samples, initial suspension and decimal dilutions for microbiological examination - Part 5: Specific rules for the preparation of milk and milk products	ميكروبيولوجيا الغذاء والأعلاف الحيوانية - إعداد عينات الاختبار، المعلقات الأولية والمحاليل العشرية المخففة للفحص الميكروبيولوجي - الجزء ٥: قواعد خاصة لإعداد الحليب ومنتجات الحليب	GSO ISO 6887-5:2016	19
Microbiology of food and animal feed - Preparation of test samples, initial suspension and decimal dilutions for microbiological	ميكروبيولوجيا الغذاء والأعلاف الحيوانية - إعداد عينات الاختبار، المعلقات الأولية والمحاليل العشرية المخففة للفحص الميكروبيولوجي - الجزء ٦: قواعد خاصة لإعداد العينات المسحوبة في مرحلة الإنتاج	GSO ISO 6887-6:2016	20

عنوان المواصفة باللغة الانجليزية	عنوان المواصفة باللغة العربية	رقم المواصفة	الرقم التسلسلي
examination - Part 6: Specific rules for the preparation of samples taken at the primary production stage	الأولية		
Animal and vegetable fats and oils - Determination of solid fat content by pulsed NMR - Part 2: Indirect method	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية - تقدير محتوى الدهون الصلبة بالرنين المغناطيسي النووي (NMR) النبضي - الجزء ٢: طريقة غير مباشرة	GSO ISO 8292-2:2016	21
Pepper (Piper nigrum L.), whole or ground - Specification - Part 1: Black pepper	اللفل (ببير نيجروم إل.)، الكامل أو المطحون - المواصفات - الجزء ١: الفلفل الأسود	GSO ISO 959-1:2016	22
Pepper (Piper nigrum L.), whole or ground - Specification - Part 2: White pepper	اللفل (ببير نيجروم إل.)، الكامل أو المطحون - المواصفات - الجزء ٢: الفلفل الأبيض	GSO ISO 959-2:2016	23
Microbiology of the food chain - Horizontal method for the enumeration of microorganisms - Part 2: Colony count at 30 degrees C by the surface plating technique	مكروبيولوجيا السلسلة الغذائية - طريقة أفقية لإحصاء الكائنات الدقيقة - الجزء ٢: عد المستعمرات عند ٣٠ درجة مئوية بتقنية النشر السطحي	GSO ISO 4833-2:2016	24
Fruits, vegetables and derived products - Determination of ascorbic acid - Part 1: Reference method	الفاكهة والخضروات ومشتقاتهما - تقدير حمض الأسكوربيك - الجزء ١: طريقة مرجعية	GSO ISO 6557-1:2016	25
Garlic - Cold storage	الثوم - التخزين البارد	GSO ISO 6663:2016	26
Microbiology of food and animal feeding stuffs - Horizontal method for the enumeration of coagulase-positive staphylococci (Staphylococcus aureus and other species) - Part 2:	مكروبيولوجيا الغذاء والأعلاف الحيوانية - طريقة أفقية لإحصاء المكورات العنقودية المنتجة لإنزيم التجلط (العنقودية الذهبية وأنواع أخرى) - الجزء ٢: تقنية تستخدم وسط أغار فييرينوجين بلازما دم أرانب	GSO ISO 6888-2:2016	27

عنوان المواصفة باللغة الانجليزية	عنوان المواصفة باللغة العربية	رقم المواصفة	الرقم التسلسلي
Technique using rabbit plasma fibrinogen agar medium			
Unshelled pine nuts - Specification	الصنوبر غير المقشور - المواصفات	GSO ISO 7911:2016	28
Microbiology of food and animal feeding stuffs - Horizontal method for the enumeration of presumptive Bacillus cereus - Colony-count technique at 30 degrees C	مكروبيولوجيا الغذاء والأعلاف الحيوانية - طريقة أفقية لإحصاء البكتريا العصوية الشمعية الافتراضية - تقنية عد المستعمرات عند 30 درجة مئوية	GSO ISO 7932:2016	29
Animal and vegetable fats and oils - Determination of solid fat content by pulsed NMR - Part 1: Direct method	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية - تقدير محتوى الدهون الصلبة بالرنين المغناطيسي النووي (NMR) النبضي - الجزء 1: الطريقة المباشرة	GSO ISO 8292-1:2016	30
Fresh fruits and vegetables - Sampling	الفاكهة والخضروات الطازجة - أخذ العينات	GSO ISO 874:2016	31
Microbiology of the food chain - Horizontal method for the detection, enumeration and serotyping of Salmonella - Part 3: Guidelines for serotyping of Salmonella spp.	مكروبيولوجيا السلسلة الغذائية - طريقة أفقية للكشف عن السلمونيلة وإحصائها وتنميطها مصليًا - الجزء 3: إرشادات للتنميط المصلي لأنواع السلمونيلة	GSO ISO/TR 6579-3:2016	32